FORMULARIO DE QUEJAS Y SOLICITUDES DE WIC

DEPARTAMENTO DE SALUD Y HOSPITALES SECRETARÍA DE SALUD PÚBLICA

De acuerdo con la ley federal y las políticas del Departamento de Agricultura de los EE. UU. (USDA, sigla en inglés), se le prohíbe a esta institución que discrimine por razón de raza, color, origen, sexo, edad, discapacidad, o en represalia o venganza por actividades previas de derechos civiles en algún programa o actividad realizados o financiados por el USDA.

NOMBRE DEL CLIENTE	FECHA
DOMICILIO	
CIUDAD	CÓDIGO POSTAL
DISTRITO NÚM	ERO DE TELÉFONOCÓDIGO DE ÁREA NÚMERO
raza, color, origen, edad, sexo, discapacida derechos civiles en algún programa o actiderechos civiles, cuyo domicilio se encuentra Marque aquí si la queja no se relaciona con u al Director del Programa de WIC, cuyo domi Marque aquí si se trata de una solicitud porque	una discriminación de derechos civiles. Envíe este formulario cilio se encuentra en la parte inferior de este formulario. ue le negaron, le cancelaron o lo excluyeron de los servicios efectivo. Envíe este formulario al Director del Programa de
Fecha del incidente	Clínica
Lugar del incidenteCIUDAD Nombre o nombres de los empleados involucrad	
Explique con sus propias palabras lo que ocurrió (use la parte de atrás del formulario si precisa más espacio)
ENVÍE SUS QUEJAS POR DERECHOS CIVILI USDA Office of the Assistant Secretary for Civil Rights 1400 Independence Avenue, SW Washington, DC 20250-9410	ES A: Fax: (202) 690-7442 Correo electrónico: program.intake@usda.gov
ENVÍE OTRAS QUEJAS O SOLICITUDES A:	
WIC Program Director Nutrition Section Bienville Building 628 North 4th Street	(Opcional) Firma de la persona que entrega el formulario
Baton Rouge, Louisiana 70802	Relación con el cliente

SECRETARÍA DE SALUD PÚBLICA AVISO DE QUEJA DE WIC

QUEJA DEL CLIENTE DE WIC

Si usted no está satisfecho con el tratamiento o los servicios que recibió de WIC, puede conseguir un formulario de quejas en la sala de espera de cualquier clínica de WIC. Complete el formulario de quejas y envíelo al domicilio del Director de WIC que figura en el formulario. Si cree que fue víctima de un acto de discriminación, le rogamos ver la "Queja de derechos civiles" que se encuentra a continuación.

De conformidad con la Ley Federal de Derechos Civiles y los reglamentos y políticas de derechos civiles del Departamento de Agricultura de los EE. UU. (USDA, por sus siglas en inglés), se prohíbe que el USDA, sus agencias, oficinas, empleados e instituciones que participan o administran programas del USDA discriminen sobre la base de raza, color, nacionalidad, sexo, discapacidad, edad, o en represalia o venganza por actividades previas de derechos civiles en algún programa o actividad realizados o financiados por el USDA.

Las personas con discapacidades que necesiten medios alternativos para la comunicación de la información del programa (por ejemplo, sistema Braille, letras grandes, cintas de audio, lenguaje de señas Americano, etc.), deben ponerse en contacto con la agencia (estatal o local) en la que solicitaron los beneficios. Las personas sordas, con dificultades de audición o discapacidades del habla pueden comunicarse con el USDA por medio del Federal Relay Service [Servicio Federal de Retransmisión] al (800) 877-8339. Además, la información del programa se puede proporcionar en otros idiomas.

Para presentar una denuncia de discriminación, complete el Formulario de Denuncia de Discriminación del Programa del USDA, (AD-3027) que está disponible en línea en: http://www.ascr.usda.gov/complaint_filing_cust.html,y en cualquier oficina del USDA, o bien escriba una carta dirigida al USDA e incluya en la carta toda la información solicitada en el formulario. Para solicitar una copia del formulario de denuncia, llame al (866) 632-9992. Haga llegar su formulario lleno o carta al USDA por: (1) correro: U.S. Department of Agriculture, Office of the Assistant Secretary for Civil Rights, 1400 Independence Avenue, SW, Washington, D.C. 20250-9410, (2) fax: (202) 690-7442, o (3) correo electrónico: program.intake@usda.gov.

Esta institución es un proveedor que ofrece igualdad de oportunidades.

SOLICITUD DE BENEFICIOS Y ATENCIÓN JUSTA

Si a usted:

- le negaron beneficios
- lo dejaron cesante
- lo suspendieron/inhabilitación
- le pidieron que realice un pago en efectivo por recibir exceso de beneficios

A fin de solicitar una atención justa, obtenga el formulario de Quejas y Solicitudes de WIC que se encuentra en la sala de espera de cualquier clínica de WIC. Complete el formulario y envíelo al domicilio del Director de WIC que figura en él.

LOS CLIENTES PUEDEN PRESENTAR UNA QUEJA SIN TEMOR A HOSTILIDADES O CASTIGOS